

ESCUELAS PUBLICAS DE LAWRENCE
CALENDARIO 2009-2010
LAWRENCE PUBLIC SCHOOLS
2009-2010 CALENDAR

Trimestre Elemental/Cuartos de Semestre de la Secundaria
Elementary Trimesters/Secondary Quarters

D=Sunday

L=Monday

M=Tuesday

M=Wednesday

J=Thursday

V=Friday

S=Saturday

Julio 2009/July 2009

- 4 Día de la Independencia
- 29 Matrículas de la Escuela Elemental

Agosto 2009/August 2009

- 4-7 Orientación del Nuevo Personal
- 10 Desarrollo del Personal del Edificio/ Escuela
- 11 Día de Trabajo de los Maestros
- 12 Clases de los Grados 1-6 (AM/PM)
7-12 Desarrollo del Personal (PM)
- 13-14 Grados 1-2 Horario Regular
Horario Alternado de Kindergarten
- 17 K-12 Horario Regular

Septiembre 2009/September 2009

- 7 No Clases K-12
Día de Trabajo

Octubre 2009/October 2009

- 15 Fín del 1er cuarto de Semestre (7-12)-45 Días
- 16 No Clases 7-12
Desarrollo del Personal del Edificio/Escuela
Registrar/Reportar (PM)
- 23 No Clases K-6 Desarrollo del Personal del Edificio/ Escuela
No Clases 7-12- Conferencias*

Noviembre 2009/November 2009

- 5 Fín del Trimestre (K-6)- 60 Días
- 6 No Clases K-6
Registra/Reportar
- 12-13 No Clases K-6-Conferencias*
- 25-27 No Clases K-12-Receso del Otoño

Diciembre 2009/December 2009

- 17 Grados 10-12 Finales (AM)
Desarrollo del Personal (PM)
- 18 Grados 10-12 Finales (AM)
Registrar/Reportar(PM)
Fín del 2do cuarto (7-12)-41 Días
Total: 86 Días del Semestre
- 21-31 No Clases K-12-Receso de Invierno

Enero del 2010/January 2010

- 1 No Clases K-12-Receso de Invierno
- 4 K-6 Se Reanudan las Clases
Registrar/Reportar
- 5 7-12 Reanudan las Clases
- 18 No Clases K-12
Día de Martín Luther King, Jr.

Febrero 2010/February 2010

- 1 No Clases K-12 Desarrollo Profesional
- 18 Fín de; 2do trimestre (K-6)-57 Días
- 19 No Clases K-6
Registrar/Reportar
- 25-26 No Clases K-6- Conferencias*

Marzo 2010/March 2010

- 11 Fín del 3er Cuarto (7-12)-46 Días
- 12 No Clases 7-12
Desarrollo del Personal (AM)
Registrar/Reportar(PM)
- 15-19 No Clases K-12-Receso de Primavera
- 26 No Clase 7-12- Conferencias*

Abril 2010/April 2010

- 16 1er Día designado como Día Inclemente
(No Clases K-12 a menos que se anuncie como recuperación de Día Inclemente)
- 30 2do Día designado como Día Inclemente
(No Clases K-12 a menos que se anuncie como recuperación de Día Inclemente)

Mayo/May 2010

- 17-18 Finales para los *Senior*(AM)
- 19 Practica de Graduación de los *Seniors de High School*
- 23 Graduación de los *Seniors High*
- 24 Finales de los Grados 10-11(AM)
Desarrollo del Personal (PM)
Ultimo Día de Clases 7-9 (AM)
- 25 Ultimo Día de Clases K-6
Reconocimiento para el Grado-Noveno(AM)
Registrar/Reportar 7-9 (PM)
Finales para los Grados 10-11 (AM)
Registrar/Reportar 10-12 (PM)
Final del 3er Trimestre (K-6)-58 Días
Final del 4to Cuarto (7-12)-43 Días
Total: 89 Días del Semestre
- 26 Ultimo Día de Contrato para los Maestros
Registrar/Reporte
- 31 Día Conmemorativo

*El distrito reserva días 1as específicos (4 para la escuela elemental y 2 para la secundaria) para las conferencias de los padres/maestros. Los estudiantes no van a la escuela estos días.
para acomodar a los padres, la escuela puede marcar citas en la noche de las conferencias.
Por favor contacte la escuela de su hijo(a) para confirmar su cita.

Las escuelas no están en sesión/Schools are not in session

Las escuelas no están en sesión Y las oficinas del distrito están cerradas/Schools are not in session AND district administrative offices are closed

Nota: Éste calendario puede ser alterado a discreción de la Junta Educativa de Lawrence y/o la administración del distrito

El Calendario escolar del 2009-10 Incluye/*The 2009-10 school calendar Includes*

- A. Los 186 días de seis horas o 1116 horas requeridas por el estado.
(*Lawrence Public Schools* ha elegido funcionar por horas.)
- B. Dos días señalados como tiempo inclementes son el 16 y 30 de abril y
(No habrá clases k-12 esas fechas, a menos que el distrito anuncie la necesidad de la recuperación.)
- C. Un total de 175 días de asistencia de los estudiantes y de 186 días del contrato para los maestros.

Desarrollo del Personal/*Staff Development*

El tiempo de colaboración está definido como un tiempo de desarrollo profesional para los maestros poder trabajar individualmente y en grupos para planear y mejorar la eficacia continua de la instrucción y de los programas. Este tiempo se utiliza para hablar con los otros maestros, planear la implementación del currículo e instrucción, participar en actividades relacionadas con la práctica y la investigación de la enseñanza, y de compartir las estrategias para desafiar todos los estudiantes. El planeamiento, la colaboración y el tiempo de aprendizaje es la respuesta directa a la misión del distrito y al mandato del estado en la acreditación de la calidad de rendimiento.

Seis fechas de colaboración son reservadas para el desarrollo del personal como prioridades del distrito.

Tiempo de Colaboración/*Collaboration Time*

Se define el tiempo de colaboración como un tiempo inmediato después de la salida de los estudiantes en el que el personal profesional se reúne con otros para alcanzar las metas educativas comunes que tendrán un impacto directo en el aprendizaje del estudiante. Esto se logra con la salida temprana de los estudiantes elementales y de junior high los días miércoles durante el año escolar.

Registrar y Reportar/*Recording and Reporting*

Esta hora se señala para registrar el progreso del estudiante, revisar las bases de datos del distrito, para los expedientes permanentes del estudiante y llenar el formulario con los informes requeridos por el distrito y/o el estado.

La distribución de los días adicionales del contrato de los maestros, los días de vacaciones y los últimos días del año escolar para alcanzar las necesidades individuales. El distrito y el *Lawrence Education Association* han procurado proveer a los estudiantes, el personal, los padres y de los patrones con un calendario que proporciona un tiempo educacional óptimo para los estudiantes mientras que llenan los requisitos estipulados por el *Kansas State Board of Education* así como la consideración de las necesidades de las vacaciones y de los días festivos de las familias.